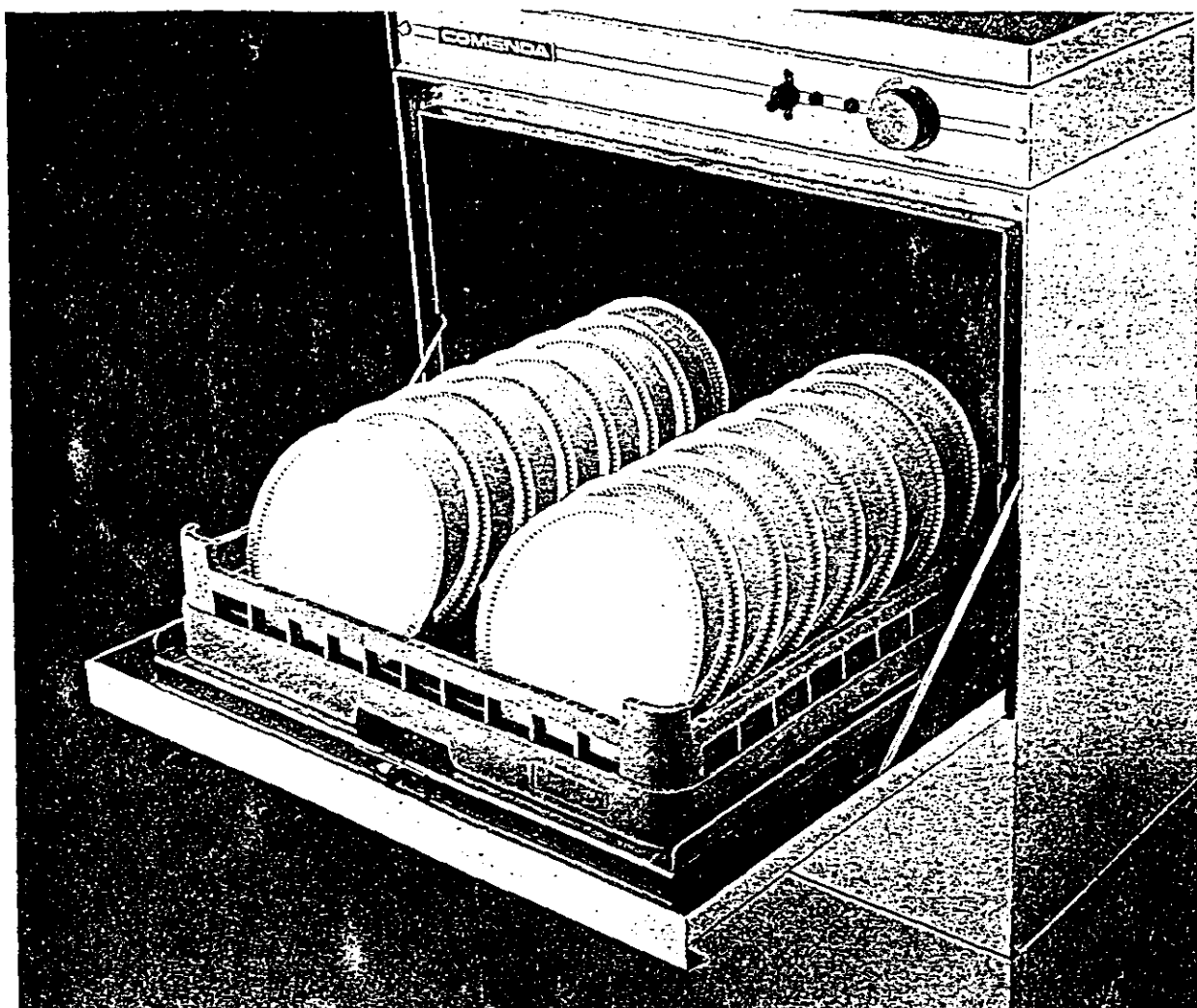


Lavastoviglie professionali di lunga durata



serie F

modello F 300 (320 piatti/ora)

modello F 2 (500 piatti/ora)

modello F 3 (720 piatti/ora) *alt*

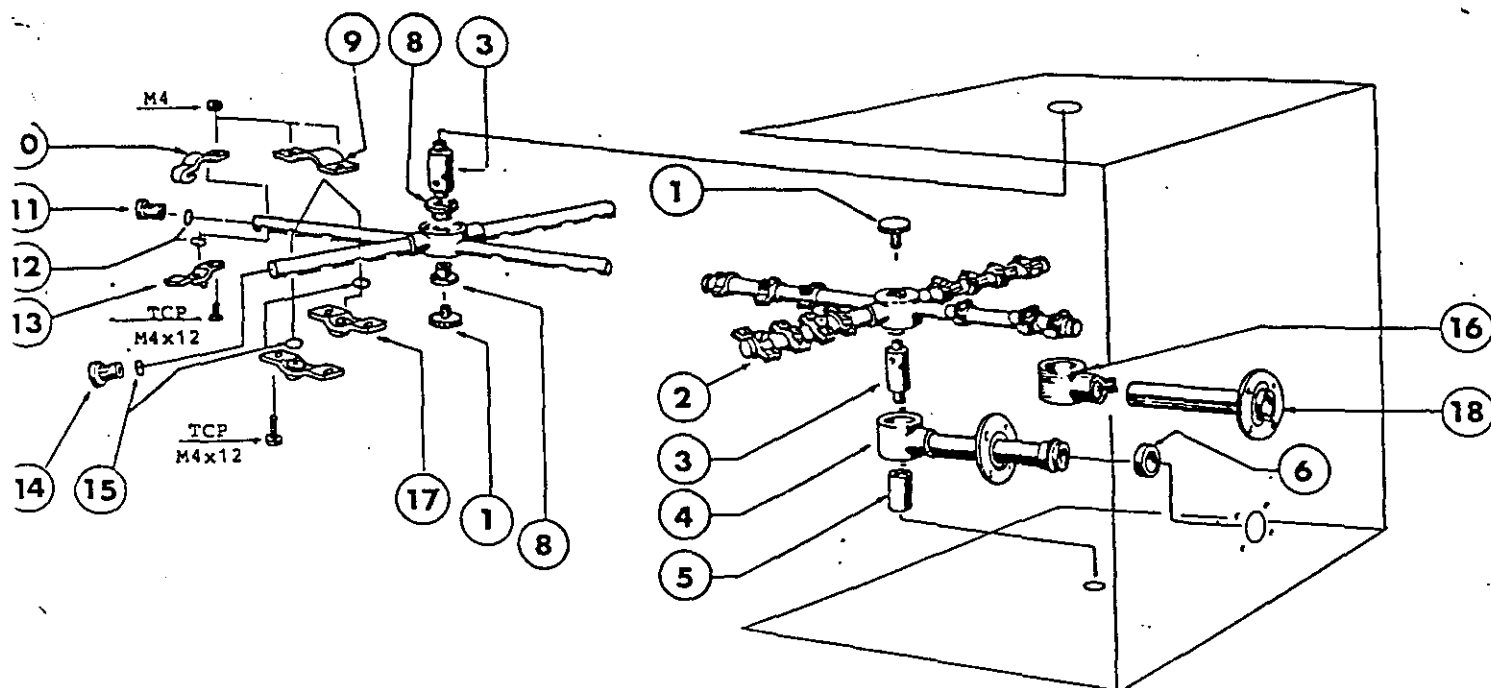
sicure:
garantite e collaudate
una per una da Comenda

instancabili e veloci:
componenti di prima qualità
e tecnologia perfetta

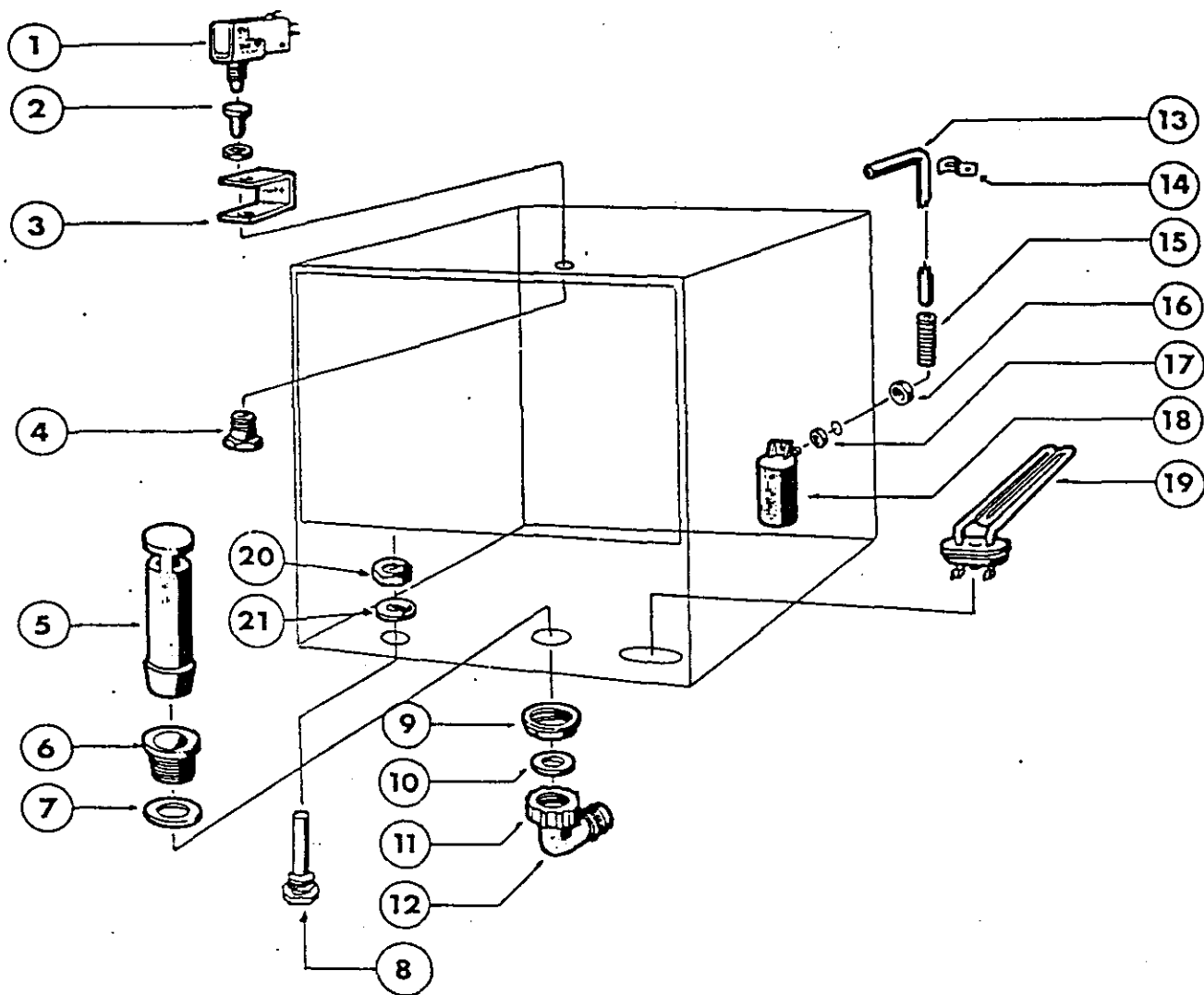


COMENDA

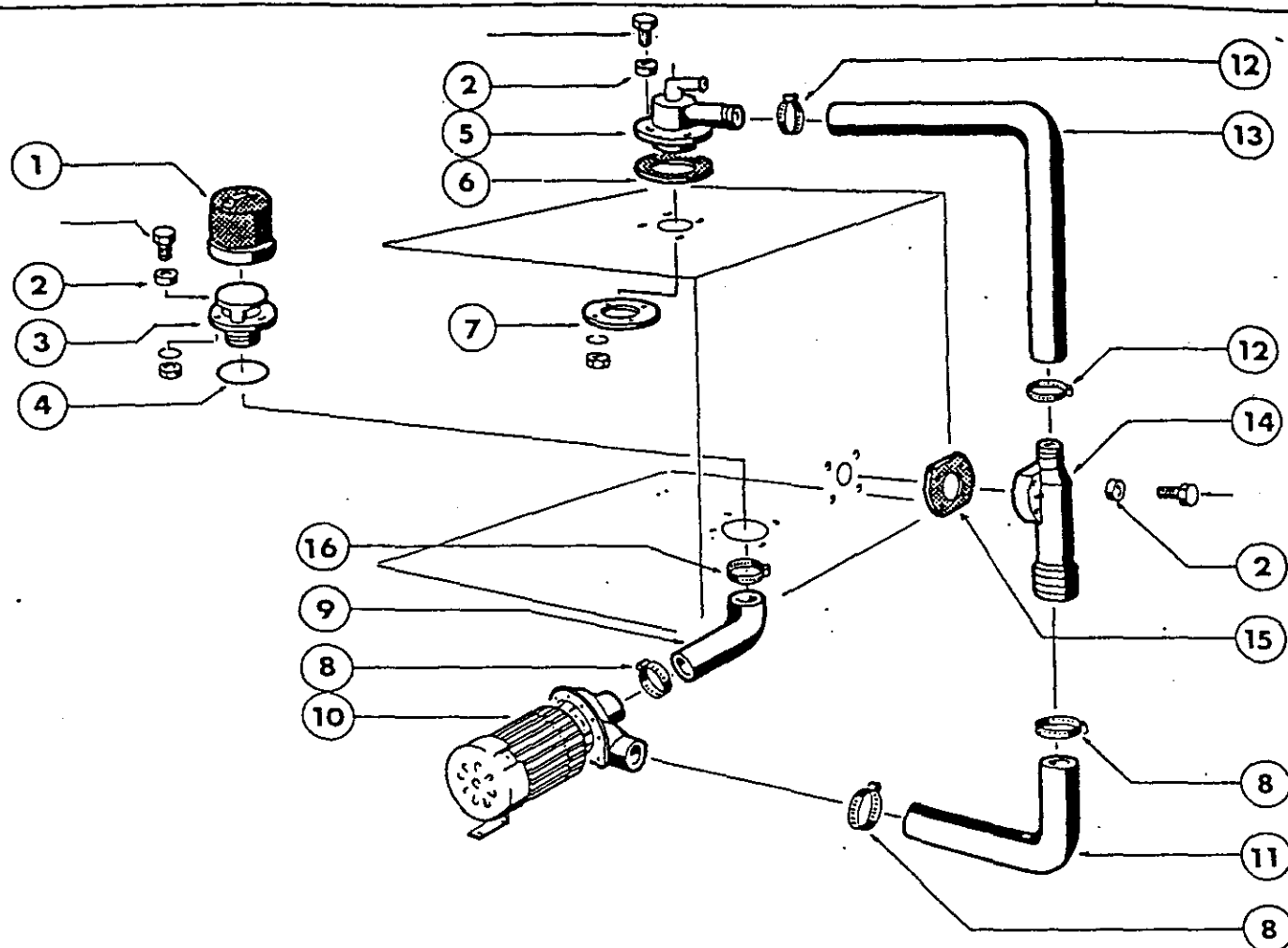
nelle grandi cucine di tutto il mondo



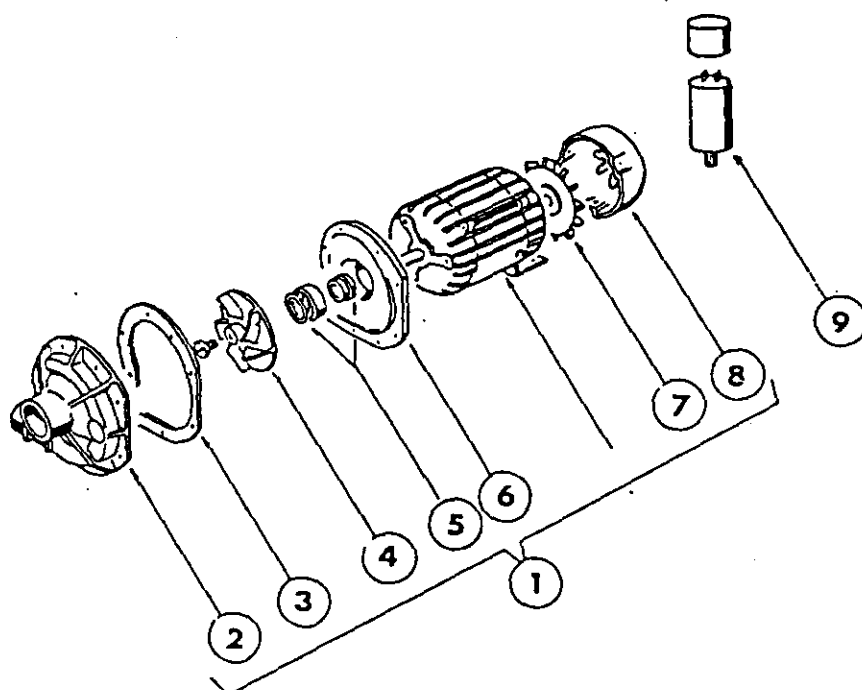
Pos	N.Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung
1	261004	Vite fermo mulinell.	Vis	Retaining screw	Schraube
2	420510	Mulinello completo	Tourniquet	Wash/rinse arm	Spülarm
3	340468	Alberino	Axe	Spindle	Welle
4	420307	Pipetta lav.infer.	Support lavage	Lower support	Unt.Wascharmsupport
5	331320	Tubo risc.inferiore	Tuyau rinçage	Lower rinse pipe	Unt. Spülrohr
6	200435	Guarnizione	Joint	Gasket	Dichtung
7					
8	190615	Bussola	Douille	Bushing	Büchse
9	180213	Flangia blocc.getti	Flasque	Wash nozzle bottom	Düsenklemmung
10	170704	Cavallotti fis.get.	Etrier	Rinse nozzle bottom	Nachspüldüsenhalterung
11	160718	Tappo risciacquo	Bouchon rinçage	Plug	Propfen
12	200818	Guarnizione OR	O-Ring	O-Ring	O-Ring
13	170911	Ugello risciacquo	Gicleur rinçage	Rinse jet	Nachspüldüse
14	160719	Tappo lavaggio	Bouchon lavage	Plug	Propfen
15	200824	Guarnizione OR	O-Ring	O-Ring	O-Ring
16	510265	Supporto mulinello	Support tourniquet	Wash arm support	Spülarmhalterung
17	170915	Getti destri	Jet droite	Right jet	Rechte Düse
17	170916	Getti sinistri	Jet gauche	Left jet	Linke Düse
18	420307/c	Tubo inferiore	Tuyau inf.	Lower pipe	Unt. Rohr



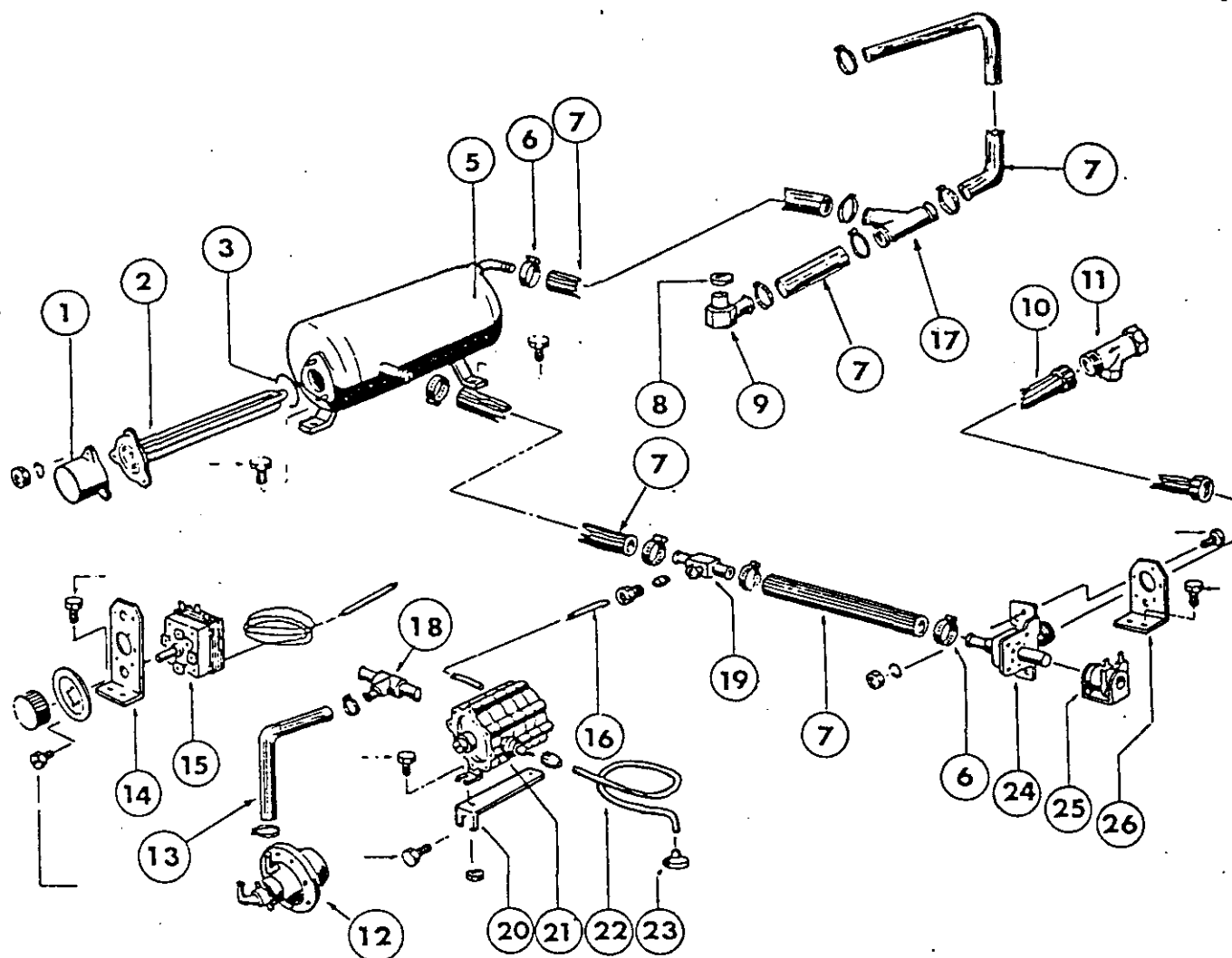
Pos.	N.Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung
1	120313	Microinterruttore	Micro interrupteur	Micro switch	Endschalter
2	381002	Perno per micro	Axe micro	Pin	Druckstück
3	350725	Squadretta micro	Support micro	Bracket	Bügel
4	330820	Bussola micro	Douille micro	Microsw. bushing	Endschalter-büchse
5	180703	Troppopieno	Trop plein	Overflow pipe	Überlaufstutzen
6	160301	Piletta scarica	Bonde de vidange	Drain outlet	Ablaufstutzen
7	200410	Guarnizione pilet.	Joint	Gasket	Dichtung
8	450508	Guaina termostato	Gaine thermostat	Thermostat shield	Thermostatisolierung
9	180109	Ghiera bloc.pilet.	Embout	Lock nut	Klemmring
10	200412	Guarnizione codolo	Joint	Gasket	Dichtung
11	180102	Ghiera codolo	Embout	Drain nut	Klemmring
12	160202	Codolo curvo	Douille	Drain ell	Ablauf
13	160108	Tubo pressostato	Tuyau pressostat	Press.switch hose	Druckwächterschlauch
14	450120	Gaffetta	Patte	Clamp	Schelle
15	450210	Molla	Ressort	Spring	Feder
16	260407	Dado M10	Ecrous M10	Nut 10 MA	Mutter 10 MA
17	200415	Guarnizione	Joint	Gasket	Dichtung
18	161301	Trappola aria	Capuchon air	Air chamber	Luftfalle
19	110227	Resistenza 3000 W	Résistance 3000 W	Heater 3000 W	Heizkörper 3000 W
20	270101	Controdado 1/2"	Contre écrous 1/2"	Lock nut 1/2"	Gegenmutter 1/2"
21	460502	Guarnizione 1/2"	Joint 1/2"	Gasket 1/2"	Dichtung 1/2"



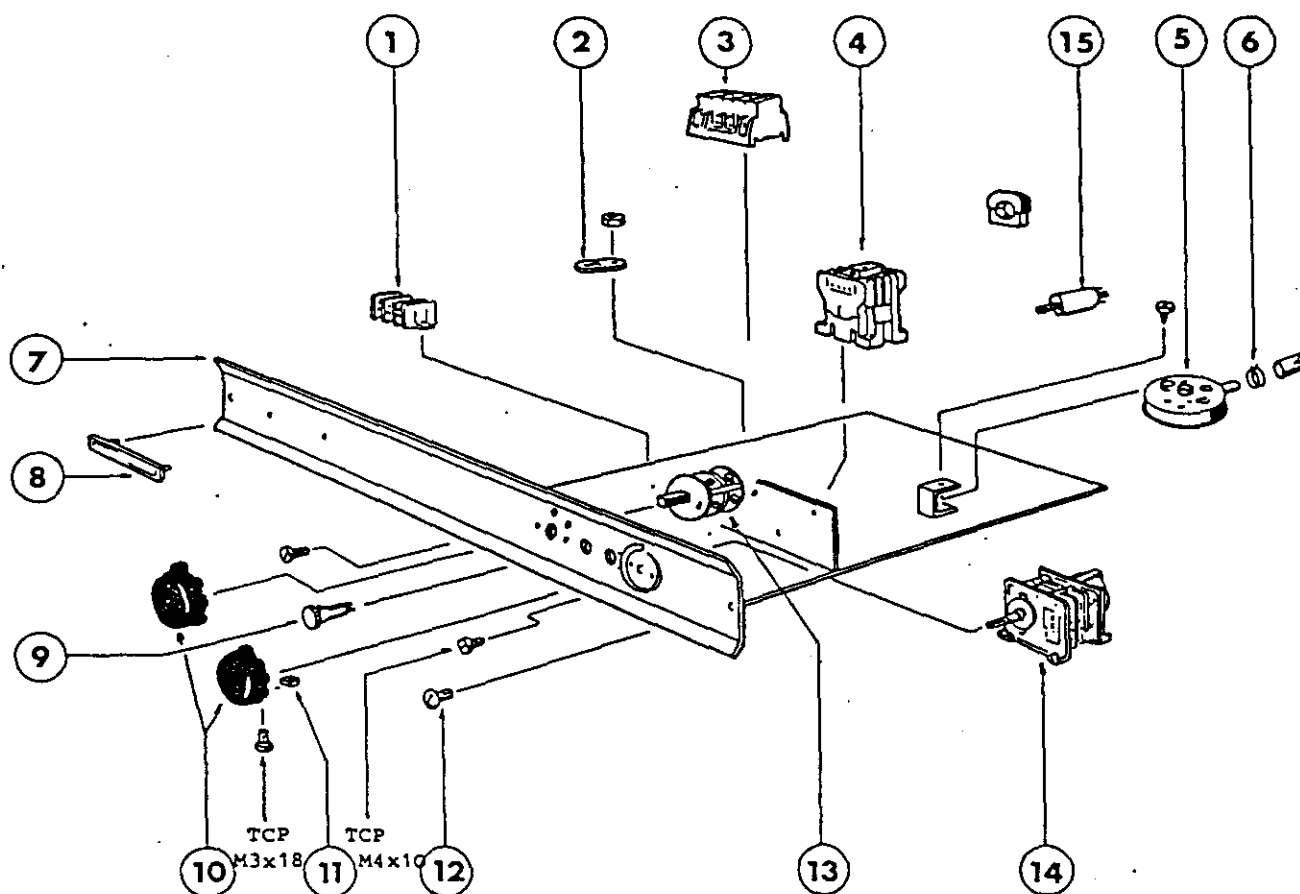
Pos.	Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung	
1	330528	Filtro Ø 195	Filtre	Strainer	Filter	
2	160804	Guarnizione	Joint	Gasket	Dichtung	
3	160603	Tronchetto aspir.	Tronc aspiration	Suction flange	Ansaugstutzen	
4	200801	Anello OR	O-Ring	O-Ring	O-Ring	
5	510201	Pipetta lav.super	Coude lavage sup.	Upper support	Oberer Support	
6	200421	Guarnizione	Joint	Gasket	Dichtung	
7	330904	Flangia pipetta	Flasque	Flange	Flansch	
8	450107	Fascetta Ø 38x50	Collier	Clamp	Schelle	
9	200314	Tubo aspirante	Tuyau aspiration	Suction hose	Ansaugschlauch	
10	100365	Pompa HP 0,75	Pompe	Pump	Pumpe	
11	200313	Gomito premonte	Durite coudée	Discharge hose	Druckleitung	
12	450114	Fascetta Ø 22x32	Collier	Clamp	Schelle	
13	200310	Tubo lavag.sup.	Tuyau lavage sup.	Upper wash pipe	Oberes Waschrohr	
14	180404	Raccordo poster.	Raccord post.	Wash hose connect.	Verteiler	
15	200434	Guarnizione	Joint	Gasket	Dichtung	
16	450135	Fascetta Ø 44x56	Collier	Clamp	Schelle	



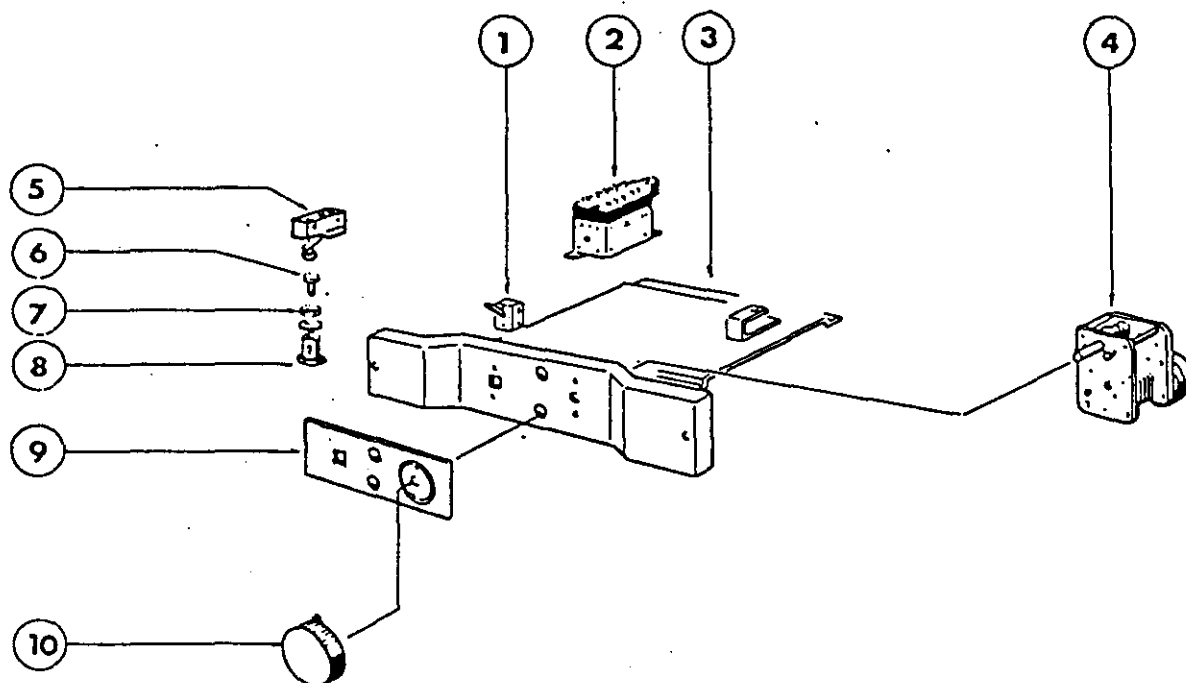
Pos.	N.Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung
1	100365	Pompa HP 0,75	Pompe HP 0,75	Pump 0,75 HP	Pumpe HP 0,75
2	630113	Chiocciola	Escargot	Volute	Pumpengehäuse
3	630410	Guarnizione	Joint	Gasket	Dichtung
4	631619	Girante	Turbine	Impeller	Lauftrad
5	630510	Tenuta meccanica	Joint presse ét.	Pump seal	Mechanische Dichtung
6	630214	Coperchio	Couvercle	Cover	Schild
7	630303	Ventola	Turbine	Fan	Lauftrad
8	630219	Protezione	Protection	Cover	Kappe
9	631207	Condensatore 12,5	Condensateur 12,5	Condenser 12,5	Kondensator 12,5



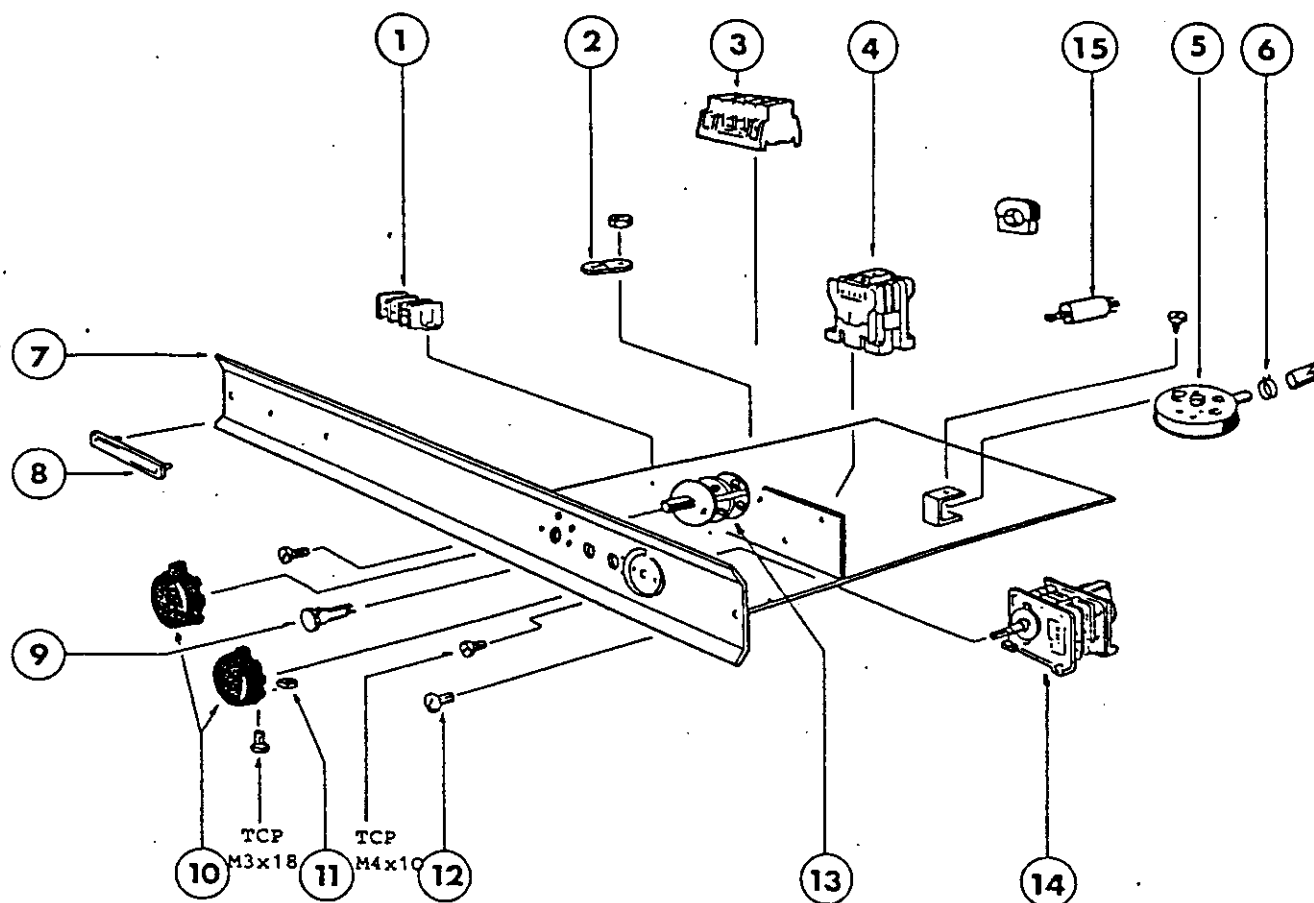
Pos.	Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung
1	161102	Copriresistenza	Protection résist.	Element cover	Heizkörperperschutz
2	110331	Resistenza 4200W	Résistance	Heating element	Heizkörper
3	200815	Guarnizione OR	O-Ring	O-Ring	O-Ring
5	330307	Boiler	Surchauffeur	Booster	Durchlauferhitzer
6	450103	Pascetta Ø 13x20	Collier	Clamp	Schelle
7	200118	Tubo Ø 12x22	Tuyau	Pipe	Schlauch
8	160806	Guarnizione Ø10mm	Joint	Gasket	Dichtung
9	510296	Raccordo risciac.	Raccord rinçage	Rinse connection	Nachspülverbindung
10	200715	Tubo carico	Tuyau	Discharge hose	Einlaufschlauch
11	620209	Filtro entr.acqua	Filtre arrivée eau	Water inlet filter	Einlauffilter
12	620120	Dosatore Comenda	Doseur	Rinse injector	Glanzmitteldosierer
13	200367	Tubo dosatore	Tuyau doseur	Injector hose	Dosierschlauch
14	330754	Squadretta	Equerre	Bracket	Winkel
15	120501	Termostato	Thermostat	Thermostat	Thermostat
16	160104	Tubo mandata dos.	Tuyau	Discharge hose	Dosierungsauslaufschlauch
17	180403	Portagomma T	Tetine T	Hose barb	Anschlussnippel
18	180408	TE per dosatore.	TE pour doseur	T-connect.rinse in	T-Stück Dosiergerät
19	280306	TE raccordo dosat	TE raccord	TEE rinse injector	T-Stück Dosierung
20	330782	Squadretta dosat.	Equerre doseur	Bracket	Winkel
21	440601	Dosatore	Doseur	Rinse injector	Glanzmitteldosierer
22	160105	Tubo aspir.dosat.	Tuyau asp.doseur	Suction hose	Ansaugschlauch
23	180803	Filtro aspirazione	Filtre	Inlet strainer	Ansaugfilter
24	120112	Elettrovalvola	Electrovanne	Solenoid valve	E-Ventil
25	630901	Bobina elettrov.	Bobine électrov.	Coil	Spule
26	330725	Squadretta	Equerre	Bracket	Winkel



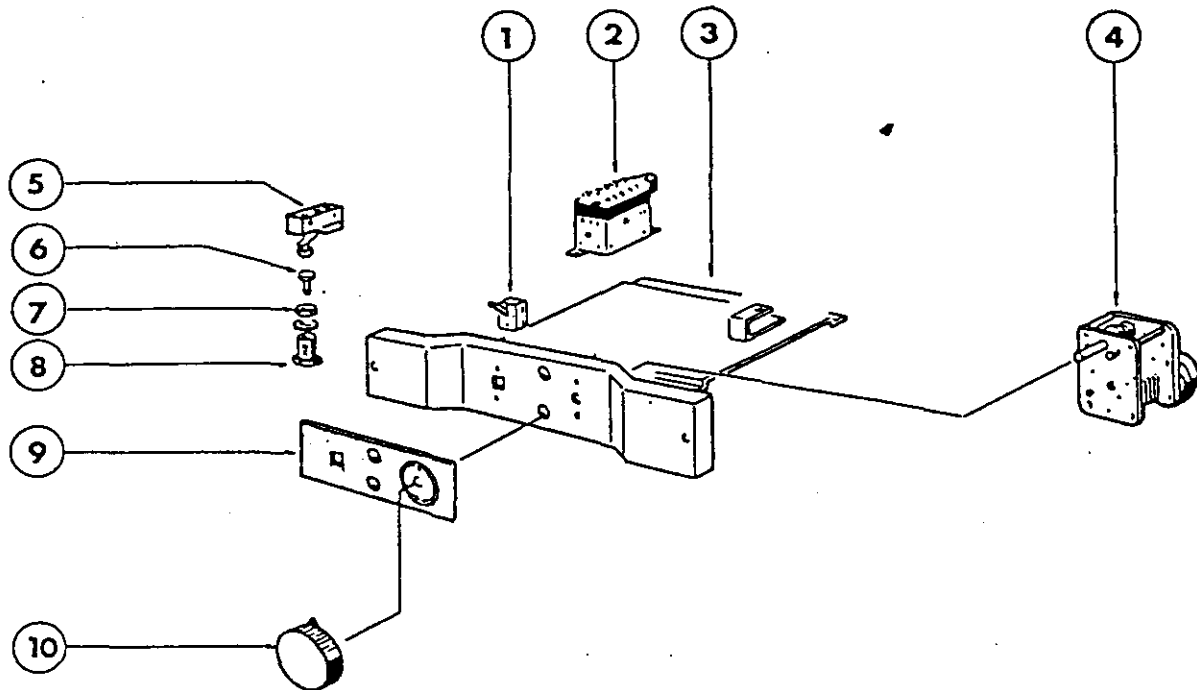
Pos.	N.Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung
1		Morsettiera	Borne	Terminal block	Klemmenleiste
2		Targhetta terra	Plaque	Earth plate	Erdungsschild
3	150219	Morsettiera	Borne	Terminal block	Klemmenleiste
4	120434	Teleruttore	Contacteur	Contactor	Schütz
5	130604	Pressostato	Pressostat	Pressure switch	Druckwächter
6	450115	Fascetta elastica	Collier	Clamp	Schelle
7	460146	Targa	Plaque	Front panel	Frontplatte
8	460159	Targhetta	Plaque	Name plate	Markenschild
9	130103	Lampada spia rossa	Lampe rouge	Red light	Rote Leuchtlampe
9	130115	Lampada spia verde	Lampe verte	Green light	Grüne Leuchtlampe
10	180111	Manopola	Poignée	Knob	Knebel
11	310211	Dado quadro M3	Ecrou M3	Lock nut 3MA	Viereckmutter 3MA
12	260223	Vite TCB M5x15	Vis	Screw	Schraube
13	120712	Interruttore	Interrupteur	Switch	Schalter
14	120208	Timer	Programmateur	Timer	Zeitschalter
15	631209	Filtro antidist.	Filtre	Anti-noise filter	Entstörfilter



Pos	N°Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung	
1	120704	Interruttore	Interrupteur	Switch	Schalter	
2	120432	Teleruttore	Contacteur	Contactor	Schutz	
3	340121	Cassetto	Boîte électrique	Electrical box	Schaltkasten	
4	120208	Timer	Programmateur	Timer	Zeitschalter	
5	120303	Microinterruttore	Micro interrupteur	Micro switch	Endschalter	
6	340415	Perno micro	Axe micro	Pin	Stößel	
7	260405	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	
8	330802	Russola	Douille	Roller	Nachse	
9	460128	Targa	Plaque	Plate	Platte	
10	180111	Manopola	Poignée	Knob	Knebel	

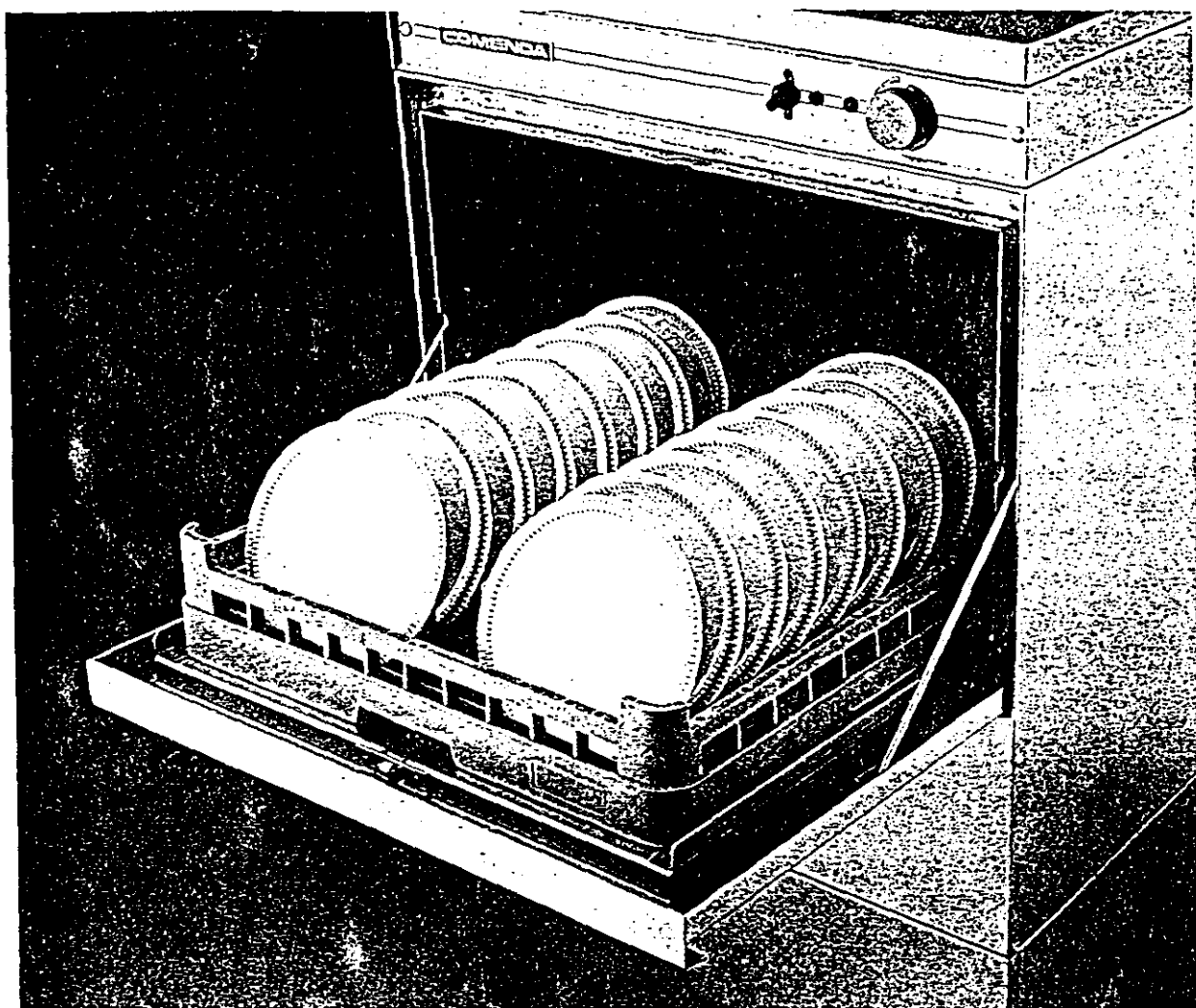


Pos.	N.Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung
1		Morsettiera	Borne	Terminal block	Klemmenleiste
2		Targhetta terra	Plaque	Earth plate	Erdungsschild
3	150219	Morsettiera	Borne	Terminal block	Klemmenleiste
4	120434	Teleruttore	Contacteur	Contactor	Schütz
5	130604	Pressostato	Pressostat	Pressure switch	Druckwächter
6	450115	Fascetta elastica	Collier	Clampe	Schelle
7	460146	Targa	Plaque	Front panel	Frontplatte
8	460159	Targhetta	Plaque	Plate	Markenschild
9	130103	Lampada spia rossa	Lampe rouge	Red light	Rote Leuchtlampe
9	130115	Lampada spia verde	Lampe verte	Green light	Grüne Leuchtlampe
10	180111	Manopola	Poignée	Knob	Knebel
11	310211	Dado quadro M3	Ecrou M3	Lock nut 3 MA	Viereckmutter 3MA
12	260223	Vite TCB M5x15	Vis	Screw	Schraube
13	120712	Interruttore	Interrupteur	Switch	Schalter
14	120208	Timer	Programmateur	Timer	Zeitschalter
15	631209	Filtro antidist.	Filtre	Anti-noise filter	Entstörfilter



Pos.	N°Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung	
1	120704	Interruttore	Intérupteur	Switch	Schalter	
2	120432	Teleruttore	Contacteur	Contactor	Schütz	
3	340221	Cassettino	Boîte électrique	Timer	Schaltkasten	
4	120208	Timer	Programmateur	Electrical box	Zeitschalter	
5	120303	Microinterruttore	Micro interrupteur	Micro switch	Endschalter	
6	340415	Perno micro	Axe micro	Pin	Stößel	
7	260405	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	
8	330802	Russola	Douille	Roller	Buchse	
9	460128	Targa	Plaque	Plate	Platte	
10	180111	Manopola	Poignée	Knob	Knebel	

Lavastoviglie professionali di lunga durata



serie F

modello F 300 (320 piatti/ora)

modello F 2 (500 piatti/ora)

modello F 3 (720 piatti/ora) **new**

sicure:
garantite e collaudate
una per una da Comenda

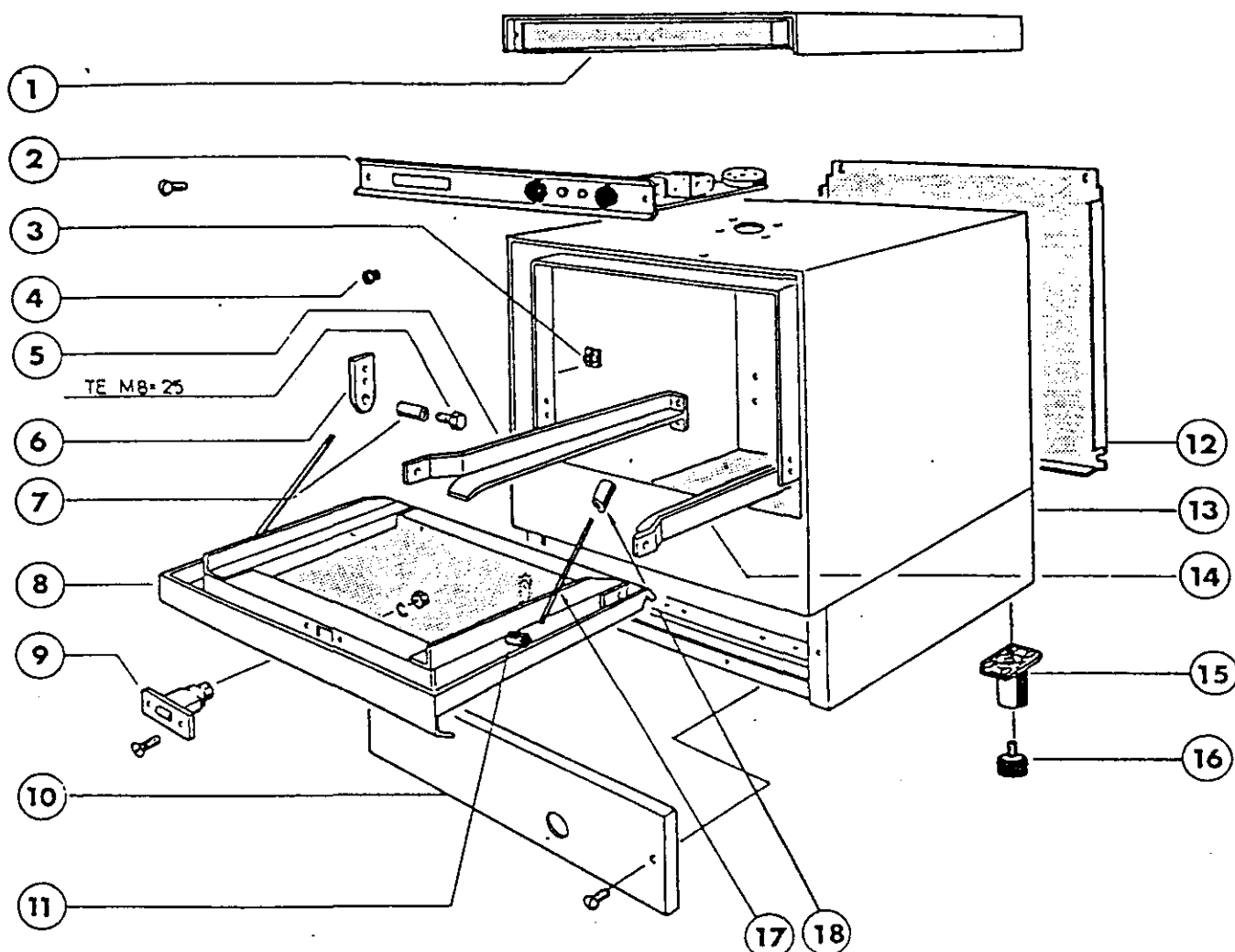
instancabili e veloci:
componenti di prima qualità
e tecnologia perfetta



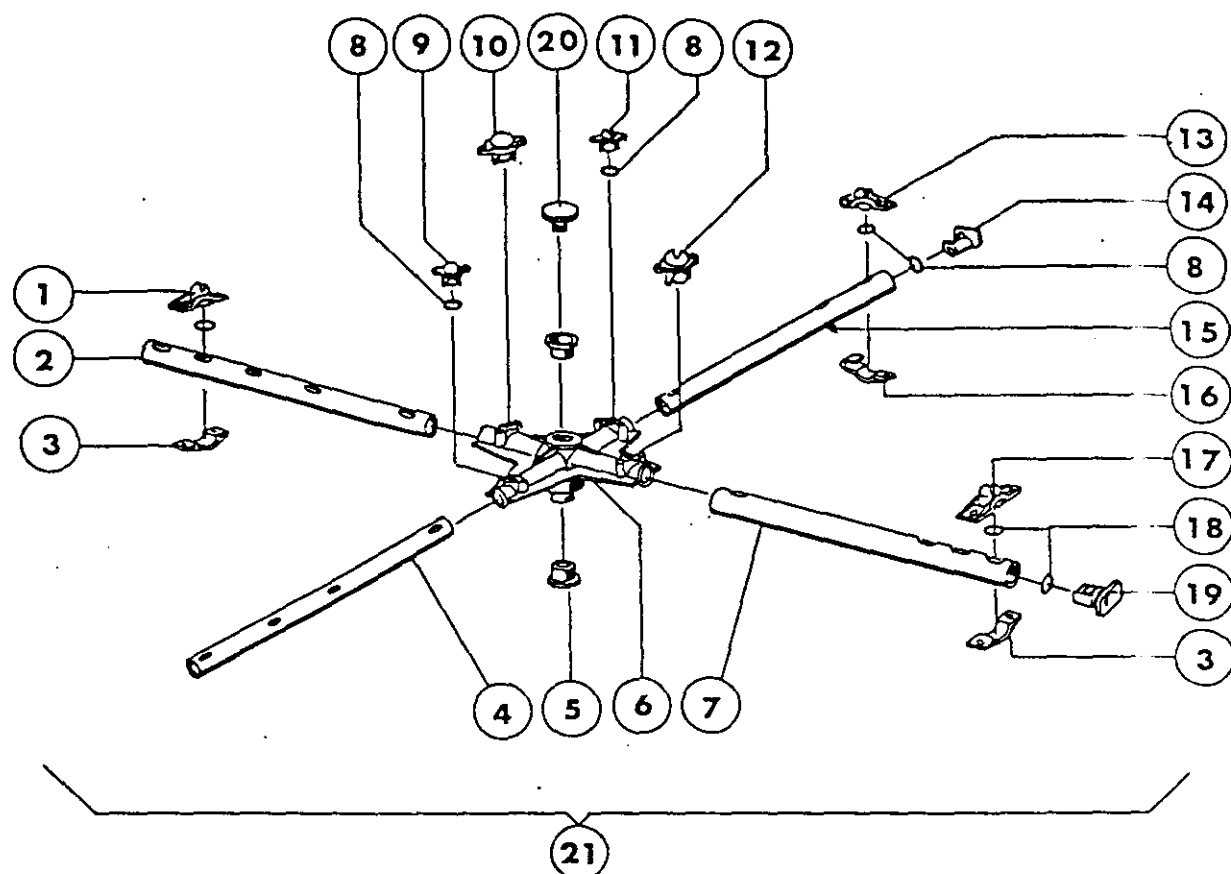
COMENDA

nelle grandi cucine di tutto il mondo

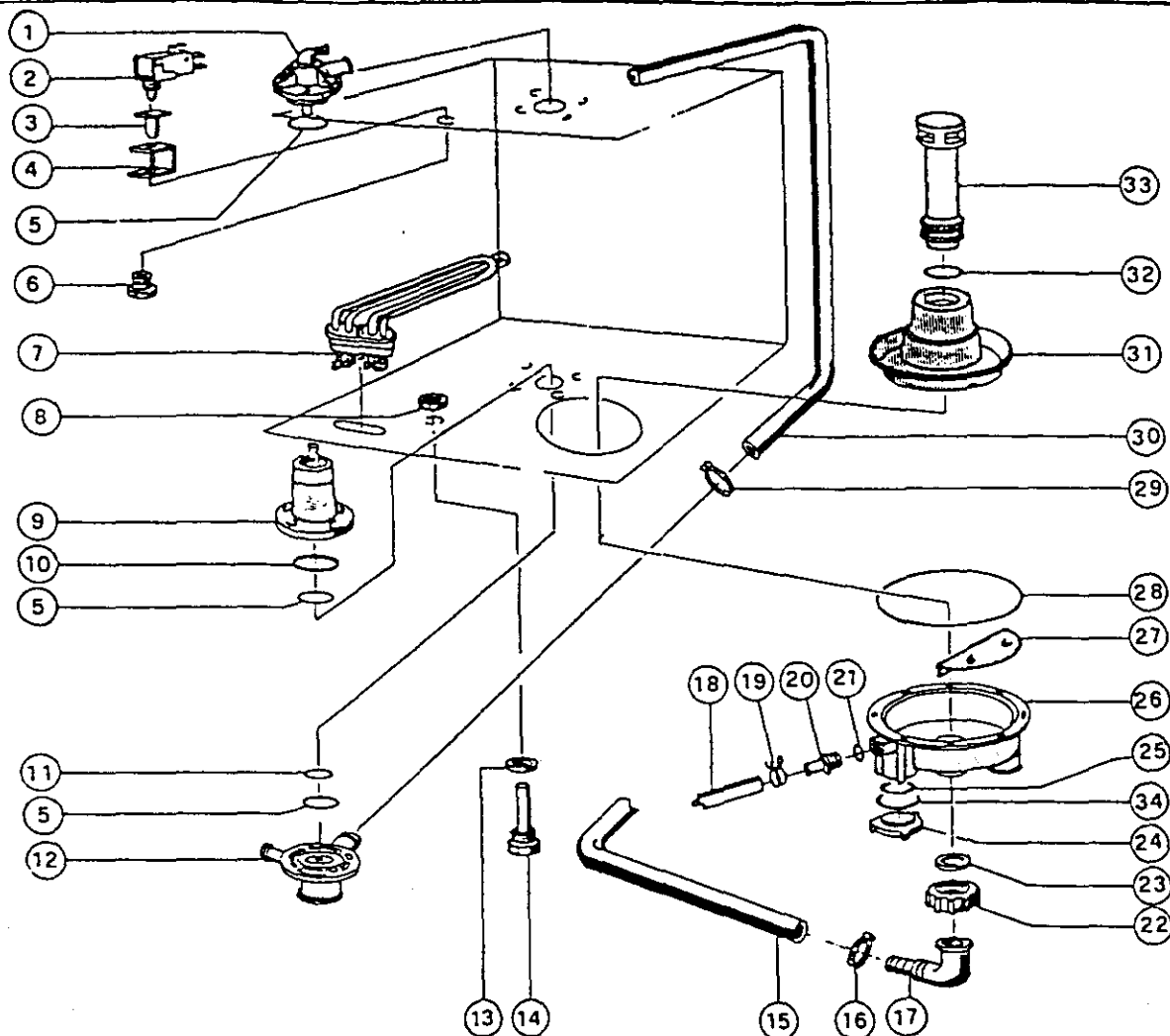
la tavola annulla e sostituisce la nr.2



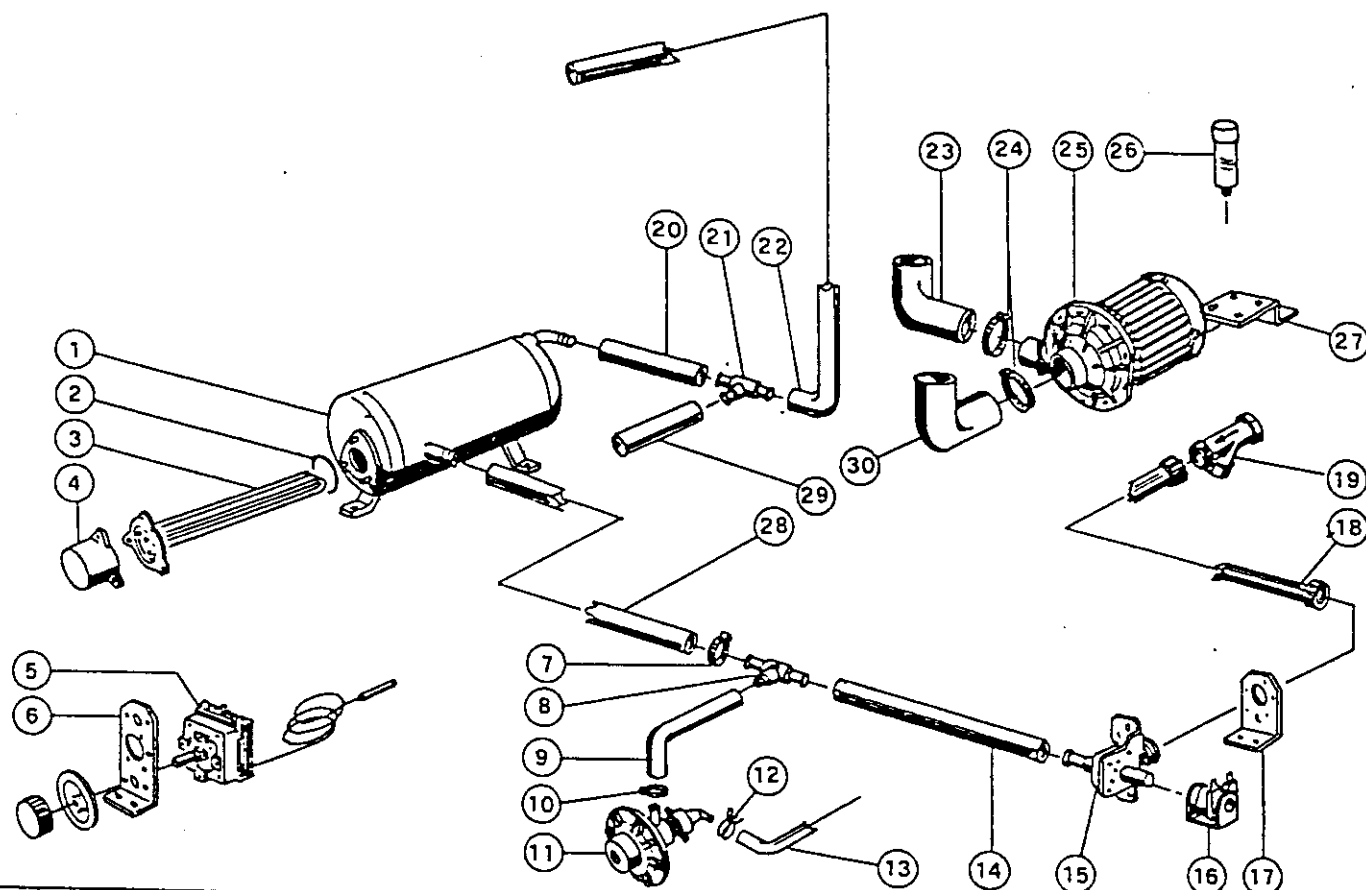
Pos	Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung	
1	320315	Cappello	Couvercle	Top panel	Abdeckung	
2	110252	Pannello elettrico	Tableau électrique	Electric panel	E-Tafel	
3	160905	Piastrina scorrimento	Patte	Bearing plate	E-Tafel	
4	210402	Paracolpi	Protection	Pad	Türdampfer	
5	320842	Guida sinistra	Rail gauche	Left guide	Linke Führung	
6	320607	Piastrina	Patte	Door support	Halteplatte	
7	330816	Bussola	Douille	Spacer	Buchse	
8	320914	Portina	Porte	Door	Tür	
9	381403	Scrocchetto	Fermeture porte	Door catch	Schnappverschluss	
10	350185	Pannello frontale	Panneau frontal	Front panel	AdBöckplatte	
11	250207	Grano per tirante	Grain d'arrêt	Grub screw	Anschlagstift	
12	390115	Pannello posteriore	Panneau post.	Back panel	Rückwand	
13	340864	Carrozzeria	Carrosserie	Body	Karosserie	
14	320841	Guida destra	Rail droite	Right guide	Rechte Führung	
15	160509	Supporto piede	Support pied	Foot support	Fusshalterung	
16	210203	Piedino	Pied	Foot	Fuss	
17	330209	Tirante portina	Entretoise	Tie rod	Zugstange	
18	190619	Fermo porta	Fermeture porte	Door support	Türhalterung	



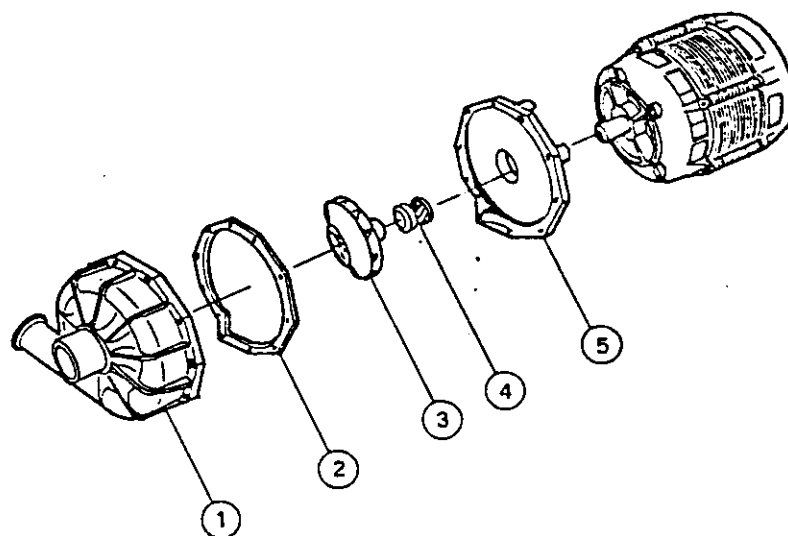
Pos	Codice	Descrizione	Denominazione	Description	Bezeichnung
1	170915	Getto a morsetto Dx	Jet droit	Right clamp jet	Klemmdüse (rechts)
2	331359	Tubo lav.5 fori	Tuyau lav.5 trous	Wash pipe	Waschrohr
3	180213	Flangia fiss.getti	Flasque	Jet-flange	Düsenflansch
4	331361	Tubo risc.4 fori	Tuyau rinc.4 trous	Rinse pipe	Nachspülrohr
5	190617	Bussola mulinello	Douille tourniquet	Bushing	Laufbüchse
6	191022	Corpo mulinello	Corps tourniquet	Central cross	Spülarmkreuz
7	331360	Tubo lav.4 fori	Tuyau lav.4 trous	Wash pipe	Waschrohr
8	200818	Guarnizione OR	Joint OR	Gasket	Dichtung
9	170930	Ugello risc.cieco	Gicleur rincage	Blind jet	Blinddüse
10	170928	Ugello lav.cieco	Gicleur lavage	Blind jet	Blinddüse
11	170929	Ugello risciacquo	Gicleur rincage	Rinse jet	Nachspüldüse
12	170927	Ugello lavaggio	Gicleur lavage	Wash jet	Waschdüse
13	170911	Ugello risciacquo	Gicleur rincage	Rinse jet	Nachspüldüse
14	160718	Tappo tubo risc.	Bouchon tuyau rinc.	Plug	Profpen
15	331362	Tubo risc.3 fori	Tuyau rinc.3 trous	Rinse pipe	Nachspülrohr
16	160704	Cavallotto fiss.g.	Etrier	Rinse nozz.bottom	Nachspüldüsenhalterung
17	170916	Getto a morsetto Sx	Jet gauche	Left clamp jet	Klemmdüse (links)
18	200824	Guarnizione OR	Joint OR	O-Ring	O-Ring
19	160719	Tappo tubo lav.	Bouchon tuyau lav.	Plug	Profpen
20	261004	Vite fermo mulin.	Vis	Retaining screw	Supportschraube
21	420515	Mulinello completo	Tourniquet complet	Wash-rinse arm	Spülarm



Pos	Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung
1	190205	Pipa superiore	Pipette supérieure	Tee-upper wash	Oberer Washarm Support
2	120313	Micro	Microinterrupteur	Micro-switch	Endshalter
3	381002	Perno micro portina	Axe micro porte	Pin	Druckstift
4	350725	Squadretta micro	Equerre micro	Bracket	Winkel
5	200820	Guarnizione OR	Joint OR	Gasket	Dichtung
6	330820	Bussola micro	Douille micro	Bush micro switch	Büchse-Endschalter
7	110227	Resistenza 3000 W	Résistance 3000 W	Heater element 3000 W	Heizkörper 3000 W
8	270101	Controdado 1/2"	Contre écrou	Lock-nut	Gegen Mutter
9	191025	Colonna mul.inf.F2	Colonne F2	Wash arm F2	Unterer Spülarmaufnahme F2
9	191031	Colonna mul.inf.F3	Colonne F3	Wash arm F3	Unterer Spülarmaufnahme F3
10	200829	Guarnizione OR	Joint OR	O-Ring	O-Ring
11	200806	Guarnizione OR	Joint OR	O-Ring	O-Ring
12	190203	Pipa inf. lavaggio	Pipette inférieure	Tee-Lower Wash	Unterer Wascharmsupport
13	460502	Guarnizione	Joint	Gasket	Dichtung
14	450508	Guaina termostato	Gaine thermostat	Thermostat shield	Schutzhülle Thermostat
15	200721	Tubo scarico	Durite	Drain hose	Ablaufschlauch
16	450106	Fascetta Ø 32x44	Collier	Clamp	Schelle
17	160202	Codulo curvo	Coude	Elb	Kniestück
18	160108	Tubo pressostato	Tuyau pressostat	Press.switch hose	Drukwachterschlauch
19	450125	Fascetta elastica	Collier	Clamp	Schelle
20	280509	Raccordo att.press.	Raccord	Nipple	Verbindung
21	200818	Guarnizione OR	Joint OR	O-Ring	O-Ring
22	180102	Ghiera codulo	Embout	Lock nut	Gewindering
23	200472	Guarnizione codulo	Joint	Gasket	Dichtung
24	160731	Tappo trapp.press.	Bouchon	Air-trap plug	Luftfalle-Verschluss
25	200814	Guarnizione OR	Joint OR	Lock nut	Gewindering
26	180218	Vaschetta aspiraz.	Cuvette aspiration	Suction point	Ansaugpunkt
27	180814	Filtro protez.pompa	Filtre	Filter	Filter
28	200828	Guarnizione OR	Joint OR	O-Ring	O-Ring
29	450114	Fascetta Ø 22x32	Collier	Clamp	Schelle
30	200391	Tubo lavaggio F2	Tuyau lav.F2	Wash pipe F2	Waschrohr
31	180808	Filtro	Filtre	Filter	Filter
32	200830	Guarnizione OR	Joint OR	O-Ring	O-Ring
33	170707	Troppopieno	Trop plein	Overflow-pipe	Standrohr
34	200833	Guarnizione OR	Joint OR	O-Ring	O-Ring

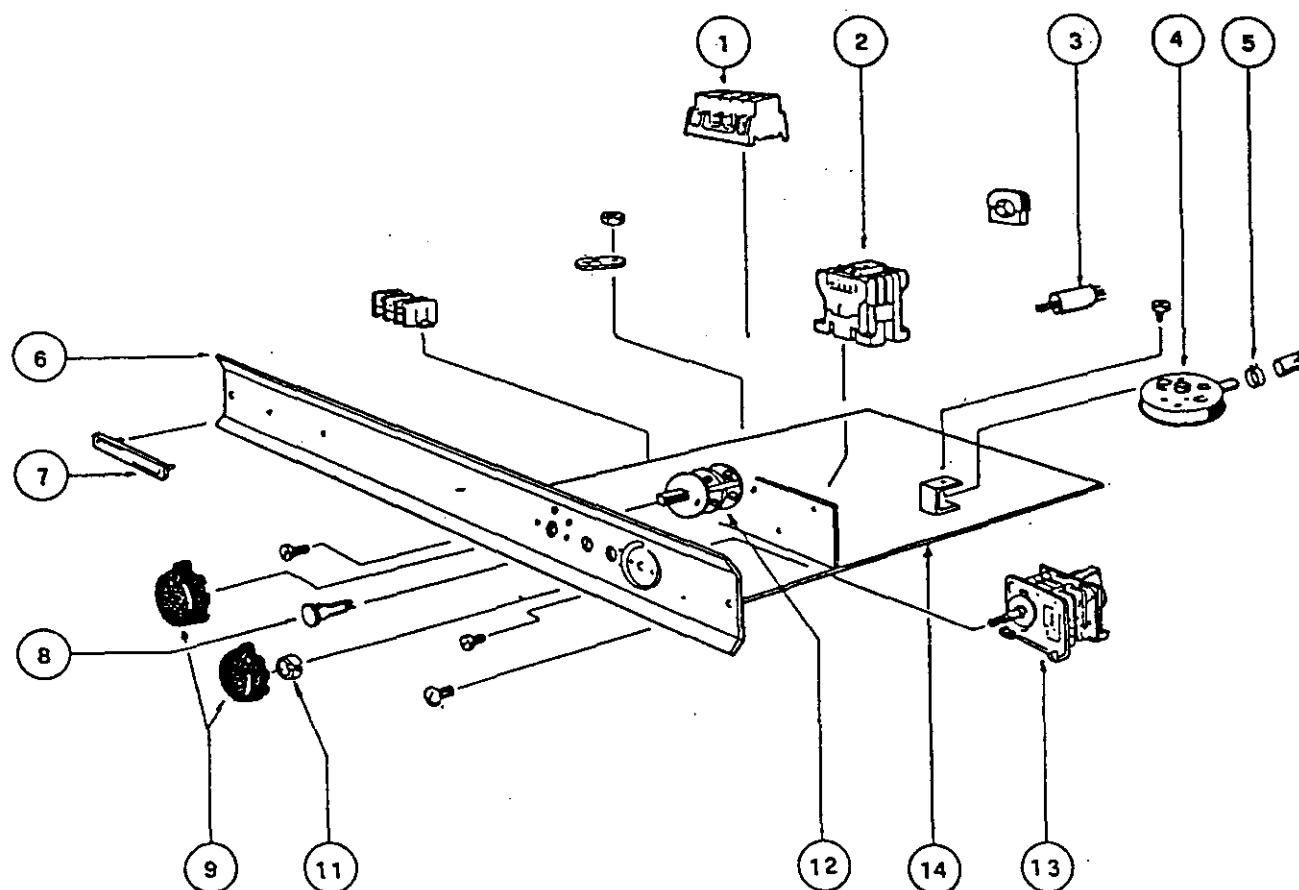


Pos	Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung
1	330307	Boiler	Surchauffeur	Booster	Durchlauferhitzer
2	200815	Guarnizione OR	O-Ring	O-Ring	O-Ring
3	110331	Resistenza 4200 W	Résistance 4200 W	Heating element	Heizkörper 4200 W
4	161102	Copriresistenza	Protection résistance	Element cover	Heizkörnerschutz
5	120501	Termostato	Thermostat	Thermostat	Thermostat
6	330754	Squadretta	Equerre	Bracket	Winkel
7	450102	Fascetta	Collier	Clamp	Schelle
8	180408	Portagomma T dosat.	Tetine T	Hose barb	Anschlussnippel
9	200367	Tubo dosatore	Tuyau doseur	Injector hose	Dosierschlauch
10	450123	Fascetta	Collier	Clamp	Schelle
11	620120	Dosatore	Doseur	Rinse injector	Glanzmitteldosierer
12	450115	Fascetta elastica	Collier	Clamp	Schelle
13	160105	Tubo asp. dosatore	Tuyau asp. doseur	Suction hose	Dosiereransaugschlauch
14	200390	Tubo Ø 12x18 L45	Tuyau	Hose	Schlauch
15	120145	Elettrovalvola	Electrovanne	Solenoid valve	E-Ventil
16	630969	Bobina	Bobine	Coil	Spule
17	330725	Squadretta unificata	Equerre	Bracket	Winkel
18	200715	Tubo carico	Tuyau	Inlet hose	Einlaufschlauch
19	620209	Filtro	Filtre	Strainer	Filter
20	200375	Tubo Ø 12x18 L75	Tuyau	Hose	Schlauch
21	180403	Portagomma a T	Tetine T	Hose barb	Anschlussnippel
22	200351	Tubo Ø 12x18 L930	Tuyau	Hose	Schlauch
23	200389	Tubo premente	Durite	Discharge hose	Druckschlauch
24	450135	Fascetta	Collier	Clamp	Schelle
25	100399	Pompa HP 0,6	Pompe HP 0,6	Pump HP 0,6	Pumpe HP 0,6
26	631206	Condensatore 10MF	Condensateur	Condenser	Kondensator
27	350762	Squadretta pompa	Equerre	Bracket	Winkel
28	200377	Tubo Ø 12x18 L150	Tuyau	Hose	Schlauch
29	200388	Tubo Ø 12x18 L 330	Tuyau	Hose	Schlauch
30	200334	Tubo aspirante	Tuyau aspiration	Suction hose	Ansaugschlauch



Pos	Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung	
1	630116	Chiocciola	Escargot	Volute	Pumpengegehäuse	
2	630413	Guarnizione	Joint	Gasket	Dichtung	
3	631624	Girante	Turbine	Impeller	Laufgrad	
4	630512	Tenuta meccanica	Joint presse ét.	Pump seal	Mech.Dichtung	
5	630222	Flangia pompa	Flasque	Flange	Flansch	

la tavola annulla e sostituisce la n.7



Pos	Codice	Descrizione	Denomination	Description	Bezeichnung	
1	150219	Morsettiera	Borne	Terminal block	Klemmenleiste	
2	120434	Teleruttore 9A	Contacteur	Contactor	Schütz	
3	631209	Filtro antidisturbo	Filtre	Anti-noise filter	Entstörfilter	
4	130607	Pressostato	Pressostat	Pressure switch	Druckwächter	
5	450115	Fascetta elastica	Collier	Clamp	Schlauchschelle	
6	460146	Targa	Plaque	Front panel	Fronttafel	
7	460159	Targhetta marchio	Plaque marque	Name plate	Markenschild	
8	130103	Lampada spia rossa	Lampe rouge	Red light	Rote Leuchtlampe	
8	130115	Lampada spia verde	Lampe verte	Green light	Grüne Leuchtlampe	
9	180111	Manopola nera	Poignée	Knob	Drehknopf	
10						
11	440817	Anello elastico	Anneau	Snap ring	Federsperring	
12	120712	Interruttore	Interruteur	Switch	Einschalter	
13	120208	Timer	Programmateur	Timer	Zeitschalter	
14	340239	Supporto impianto	Support	Support	Halterung	